

Дети, которые играли во дворе, не обращали внимания на дождь.
Дети, které si hrály venku, si nevěšimaly deště.

Играющие во дворе дети не обращали внимания на дождь.
Venku si hrající děti nevěšimaly deště./Při hře venku si děti nevěšimaly deště.

Дети, играющие во дворе, не обращали внимания на дождь.
Děti hrající si venku si nevěšimaly deště./Děti, které si hrály venku, si nevěšimaly deště.

COMMISSIE VĚSTĚ

→ Přídavné jméno slovesné činné přítomné tvoříme od přítomného kmene nedokonavých sloves I. konjugace pomocí přípon -ущ- (-ющ-). Pro slovesa II. konjugace pomocí přípon -ащ- (-ящ-) a rodových konsovek:
играть – они играют. игра + ющ + ий, играющая, играющие, играющие
строить – они строят. стро + ящ + ий, строящая, строящие, строящие

→ Přídavné jméno slovesné činné minulé tvoříme od kmene infinitivu pomocí přípon -вш- (pro samohlásky), -ш- (pro souhlásky) a rodové konsovky:
читать – чита + вш + ий, читавшая, читавшие, читавшие
сдавать – сдава + вш + ий, сдававшая, сдававшие, сдававшие
сдать – сда + вш + ий, сдавшая, сдавшие, сдавшие
умереть – умер + ш + ий, умершая, умершее, умершие

→ V několika případech tvoříme přídavné jméno slovesné činné minulé od kmene minulého: сел – севший, упал – упавший, украл – укравший, ел – евший.

→ Přídavná jména slovesná činná, vytvořená od zvatných sloves, mají vždy zvatnou částici -ся: обращаться – обраща-ющ-ий-ся, обратиться – обрати-вш-ий-ся.
Participiální konstrukce může stát před slovem nebo po slově, ke kterému se vztahuje. Pokud stojí za ním, je z obou stran oddělena čárkami.
Имеющие высокую среднюю студенты получают стипендию.
Студенты, имеющие высокую среднюю, получают стипендию.

университет

OBVUKLÉ ČINUV

POZORI

Службѣ: строится дом; страны, борются за независимость
VYSVĚTLENÍ: Nesprávne prípony přídavných jmen slovesných činných.

Správně: они строят – строящийся дом; они борются – борющиеся за независимость страны

I. Od daných sloves vytvoř přídavná jména slovesná činná přítomná rodu mužského.

- нести – _____, везти – _____, сжать – _____
жить – _____, петь – _____, цвести – _____
интересоваться _____, улыбаться _____
- дарить – _____, кормить – _____, курить – _____
молчать – _____, сидеть – _____, ссориться – _____

II. Od uvedených sloves utvoř přídavná jména slovesná činná minulá rodu mužského.

- говорить – _____, сказать – _____, помочь – _____
вырасти – _____, умереть – _____, увлечься – _____

III. Zaměň věty s **который** za obraty s přídavným jménem slovesným činným přítomným.

- В белые ночи тысячи людей приходят на набережные, чтобы полюбоваться разводкой мостов, которые соединяют берега Невы.
- Порт ежедневно принимает десятки судов, которые прибывают со всего света.
- В этот музей приходят посетители, которые интересуются этнографией.
- Уже в марте в центре Петербурга вы можете увидеть людей, которые загорают у стен Петропавловской крепости.

IV. Zaměň věty s **который** za obraty s přídavným jménem slovesným činným minulým.

- Журналист, который опубликовал эту статью, должен извиниться перед политиком.
- Преступник, который взял заложников, потребовал миллион долларов и самолёт.
- Организацию Объединённых наций создали государства, которые одержали победу во второй мировой войне.
- Эта организация оказывает помощь странам, которые пострадали от стихийных бедствий.

V. Vyber participiální tvar, které mohou být použité v uvedených větách.

- Перед театром стоят верные зрители, ещё надеющиеся/надеявшиеся купить с рук лишний билетик.
- Перед театром стояли верные зрители, ещё надеющиеся/надеявшиеся купить с рук лишний билетик.
- На перроне были родственники, провожающие/провожавшие своих детей в лагерь.

17. Вставьте подходящие по смыслу причастия в нужной форме.

потерянный, эвакуированный, вырванный, распущанный, повреждённый, сломанный, проведённый, созданный, запланированный, поставленный

1. поставленному
2. Проведённое

3. Вырванные
4. повреждёнными/сломанными
5. Запланированную
6. потерянные
7. распущанную
8. сломанный/повреждённый
9. эвакуированных
10. созданный

18. Скажите по-русски. Слова, выделенные курсивом, переведите, употребляя субстантивированные причастия.

1. Влюблённые не замечали ничего вокруг.
2. Лучший нападающий команды хозяев поля не забил ни одного гола.
3. Разрешите мне приветствовать всех присутствующих.
4. Некоторым заключённым разрешается встречаться с родными в отдельном помещении без присмотра.
5. Есть желающие пойти к доске?
6. Позовите мне заведующего.
7. Отъезжающие махали провожающим.
8. Дельфины и киты – млекопитающие.
9. Сколько сегодня отсутствующих?
10. Бабушка внимательно следила за происходящим.
11. Танцующие не хотели покинуть танцплощадку.
12. Мобилизованные собирались перед вокзалом.
13. Вас ждёт господин Новиков, уполномоченный Министерства внутренних дел.
14. По-настоящему играть короля Лира могут только избранные.
15. Где можно купить проездной билет для учащихся?
16. Соня часто выдаёт желаемое за действительное.
17. У всех арестованных были наручники.
18. Спящий беспокойно переворачивался.

19. Конструкцию со словом *который* замените причастием.

1. опоздавшие
2. построенные
3. открывшим
4. расположенному
5. работающая
6. снижающим
7. получивших
8. подписанный